联合国 $S_{/PRST/2005/61}$ 



## 安全理事会

Distr.: General 12 December 2005

Chinese

Original: English

## 安全理事会主席的声明

安全理事会主席在 2005 年 12 月 12 日安全理事会第 5320 次会议上,就安理会审议的题为"中东局势"的项目,代表安理会发表声明如下:

"安全理事会最强烈地谴责 12 月 12 日在贝鲁特郊区发生的恐怖爆炸袭击,黎巴嫩议会议员、编辑和新闻记者吉卜兰·图韦尼和其他三人在袭击中遇害,图韦尼是一名爱国者,是自由和黎巴嫩主权与政治独立的鲜明象征。安理会对伤亡者家属表示最深切的同情。

"安全理事会再次对黎巴嫩境内的政治暗杀和其他恐怖行为产生的破坏稳定的影响表示最深切的关注。安理会还再度警告,今天和以前发生的对黎巴嫩政治领导人和公民社会重要成员的恐怖袭击,显然是要破坏黎巴嫩的安全、稳定、主权、国家统一、政治独立和新闻自由,决不会让这些袭击的发起者得逞,并最终将追究这些人对其罪行的责任。

"安全理事会欢迎黎巴嫩政府下定决心和作出承诺,将所有应对这次暗杀和以前各次暗杀负责的人绳之以法,并表示准备积极考虑黎巴嫩政府在这方面提出的任何援助请求。

"安全理事会重申其第 1559 (2004) 号决议,并再次呼吁严格尊重黎巴嫩的主权、领土完整、统一和政治独立。安全理事会敦促所有国家根据安理会第 1373 (2001) 号和第 1566 (2004) 号决议,全面合作打击恐怖主义。"